

มารยาทในการสวมใส่เสื้อผ้า

[ไทย]

آداب اللباس

[باللغة التايلاندية]

มุหัมมัด บิน อิบรอฮีม บิน อับดุลลอฮ์ อัล-ตุไวญีรี

محمد بن إبراهيم بن عبد الله التويجري

แปลโดย: สุกรี นूर จงรักสัตย์

ترجمة: شكري نور

ตรวจทาน: อุษมาน อิดริส

مراجعة: عثمان إدريس

จากหนังสือ: มุคตะศ็อร อัล-ฟิฏฮ์ อัล-อิสลามีย

المصدر: كتاب مختصر الفقه الإسلامي

สำนักงานความร่วมมือเพื่อการเผยแพร่และสอนอิสลาม อัล-รอฮวะฮ์ กรุงริยาด

المكتب التعاوني للدعوة وتوعية الجاليات بالربوة بمدينة الرياض

1429 – 2008

มารยาทในการสวมใส่เสื้อผ้า

ประโยชน์ของเสื้อผ้า

1. ประการแรก : ใช้เป็นเครื่องประดับกาย ดังที่อัลลอฮ์ สุบหานะฮฺวะตะอะลา ได้ทรงกล่าวว่า :

يَبْنِيْءَ آدَمَ خُذُوْا زِيْنَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ (31 :

ความว่า : โอ้ลูกหลานอาดัมเอ๋ย ! สู้เจ้าจงประดับกาย ณ ทุกมัสยิด (อัลอะฮฺรอฟ : 31)

2. ประการที่สอง : ใช้ปกปิดอวัยวะที่อับอาย(อวัยวะเพศและส่วนที่พึงสงวน) ดังที่อัลลอฮ์ สุบหานะฮฺวะตะอะลา ได้ทรงกล่าวว่า :

يَبْنِيْءَ آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُورِي سَوْءَاتِكُمْ وَرِيشًا ط وَ لِبَاسُ التَّقْوَى

ذَلِكَ خَيْرٌ ذَٰلِكَ مِنْ ءَايَاتِ اللَّهِ لَعَلَّهُمْ يَذَّكَّرُونَ ﴿٢٦﴾ (26 :

ความว่า : โอ้ลูกหลานอาดัมเอ๋ย ! แท้จริงเราได้ประทานเครื่องนุ่งห่มและเครื่องประดับให้แก่ผู้เจ้าที่ใช้ปกปิดอวัยวะที่น่าละอายของผู้เจ้า และอาภรณ์แห่งความยำเกรงนั่นคือสิ่งที่ดียิ่ง สิ่งเหล่านั้นเป็นส่วนหนึ่งจากบรรดาโองการของอัลลอฮ์เพื่อว่าพวกเขาจะได้รำลึก(อัลอะฮฺรอฟ : 26)

3. ประการที่สาม : ใช้ปกป้องผิวกายจากความร้อน ความหนาวเย็น หรืออื่น ๆ ดังที่อัลลอฮ์ สุบหานะฮฺวะตะอะลา ได้ทรงกล่าวว่า :

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِمَّا خَلَقَ ظِلَالًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا وَجَعَلَ

لَكُمْ سَرَابِيلَ تَقِيكُمُ الْحَرَّ وَسَرَابِيلَ تَقِيكُمْ بَأْسَكُمْ كَذَٰلِكَ يُتِمُّ نِعْمَتَهُ

عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تُسْلِمُونَ ﴿٨١﴾ (81 :

ความว่า : และอัลลอฮ์ได้ทรงทำร่มเงาจากสิ่งที่พระองค์ทรงสร้างให้แก่พวกเจ้า ทรงทำที่พำนักจากภูเขา ทรงทำเครื่องนุ่งห่มเพื่อปกป้องผู้เจ้าจากความร้อนและเสื้อเกราะเพื่อปกป้องผู้เจ้าจากภัยอันตรายในสงคราม เช่นนั้นแหละ พระองค์ทรงทำความโปรดปรานของพระองค์ให้สมบูรณ์แก่ผู้เจ้าเพื่อผู้เจ้าจะได้มอบน้อม (อันนะหฺล : 81)

เครื่องแต่งกายที่อัลลอฮ์กำหนดให้แก่ลูกหลานอาดัม

1. อัลลอฮ์ สุบหานะฮฺวะตะอะลา ได้ทรงกล่าวว่า :

يَبْنِي ۚ اٰدَمَ قَدْ اَنْزَلْنَا عَلَيْكُمۡ لِبَاسًا يُورِي سَوَءَ تِكُمۡ وَّرِيۡشًا ۗ وَّلِبَاسُ التَّقْوٰى
 ذٰلِكَ خَيْرٌۢ ذٰلِكَ مِّنۡ اٰيٰتِ اللّٰهِ لَعَلَّهُمۡ يَذَّكَّرُوۡنَ ﴿٢٦﴾ (26 :

ความว่า : ใ้ดูกลุ่ลนออดั้มเค็ย! แ่จรงเรอได้ประทอนเค็ร็องนุ่งห่มแลลเค็ร็องประดบั
 ใ้แกลู่เจ้าที่ใ้ปกปัดอว้ยวะที่น้ลละออยขงลู่เจ้าแลลออรณัแห่งควมย้าเกรงนั้คือ
 ลื่งที่ดื่ยง ลื่งเหล่านั้คือสว่นหนื่งจกบรรดอองการขงอัลลลอสุเพ็อว้ลวกเขอจะใ้
 ร้ลลื่ก (อัลอะอรอฟ: 26)

2. อัลลลอสุ สบหอนะสุวะตะออลอ ได้ทรวงล้วว้ว้ :

قُلۡ مِّنۡ حَرَمِ زِينَةِ اللّٰهِ الَّتِيۡ اَخْرَجَ لِعِبَادِهٖ ۖ وَّالطَّيِّبٰتِ مِّنَ الرِّزْقِ ۗ قُلۡ هِيَ لِلَّذِيۡنَ
 ءَامَنُوۡا فِي الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا خٰلِصَةٌ يَّوۡمَ الْقِيٰمَةِ ۗ كَذٰلِكَ نَفۡصِلُ الْاٰيٰتِ لِقَوْمٍ
 يَعۡلَمُوۡنَ ﴿٣٢﴾ (32 :

ควมว้ว้ : จงกล้วเวด (มุห้มมัด) ว้ลู่ดอเล่ที่ล้ว้ลู่เค็ร็องตกด่งขงอัลลลอสุที่ทรวงน้
 ออกมอใ้แกบ้ววขงพระองค้แลลลื่งดี ๆ จกบ้จจยงข้พด้องกลอยเป็ลลื่งด้องห้ว้ม จง
 บอข (มุห้มมัด) ว้ลู่ลู่ดุนยอน้มนเป็ลลขงบรรดอองการลู่ศร้ทธอ (ร่วมกบ้ลู่ไม้ศร้ทธอ) โดย
 จะสงว่นเป็ลลการเฉพะ (ล้ว้ลู่ลู่ศร้ทธอ) ในว้นกียอมัด เซ่นนั้นแลลเรอจะอธบออย
 อองการท้งลลยแก่หู่ชนที่รู้ (อัลอะอรอฟ : 32)

ลื่งอฝ้ว้ที่ดื่งที่สุด

1. มีรยงนจกอบนุอ้บบอส เรอจะฎย้ลลลอสุ อ้นสุมอ ว้ลู่ท้ว้นเรอจะลู่ลลลลลอสุ ค้ลลลลลลลอสุ อละล้ยอ
 วะล้ลลลลลลได้ก้ล้วว้ว้ :

.« »

ควมว้ว้ : “ลวกท้ว้นจงสวมลื่งอฝ้ว้ล้ชวว เพระอมนเป็ลลลื่งอฝ้ว้ที่ดื่งที่สุดขงลวกท้ว้น แลล
 จงห้ลลศพคนตอยขงลวกท้ว้นในนั้น” (เศออะฮ้หุ บันทีกโดยอบูดอวูดตอมล้ว้ว้นน้
 หมอยเลข 4061 เศออะฮ้หุสุนันอบีดอวูด หมอยเลข 3426 แลลบันทีกโดยอบนุมาญะสุ
 หมอยเลข 1472 เศออะฮ้หุสุนันอบนอิมอญะสุ หมอยเลข 1201)

2. จกอนั้ส บนมาลลล เรอจะฎย้ลลลอสุ อ้นสุ เล่ว้ว้ว้:

ความว่า : เสื้อผ้าที่ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ชอบสวมใส่มากที่สุด คือ อัลหิบบะเราะฮฺ (อัลหิบบะเราะฮฺ คือ เสื้อผ้าฝ่ายที่ประดับประดา ทอที่เมืองเยเมน – ผู้แปล) (มุตตะฟัค อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรีตามสำนวนนี้ หมายเลข 5813 และมุสลิม หมายเลข 2079)

3. จากอุมมุ สะละมะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮา เล่าว่า:

ความว่า : “เสื้อผ้าที่ท่านเราะฮฺลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ชอบมากที่สุด คือ อัลเกาะมิส (เสื้อยาว) (เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอบูดาอูดตามสำนวนนี้ หมายเลข 4025 เศาะฮี้หฺสุนันอบีดาอูด หมายเลข 3396 และบันทีกโดยอิบนุมาญะฮฺ หมายเลข 2575 เศาะฮี้หฺสุนันอิบนีมาญะฮฺ หมายเลข 2877)

ระดับขอขายผ้าสำหรับผู้ชายและผู้หญิง

1. มีรายงานจากอบูสะอีด อัลคุดรีย์ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮฺ ว่าท่านเราะฮฺลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

ความว่า : “ผ้าถุงของมุสลิมนั้นยาวถึงครึ่งแข้งและไม่เป็นไรหรือไม่มีความผิดแต่อย่างใดหากอยู่ในระดับระหว่างมัน (ครึ่งแข้ง) กับสองตาตุ่ม ส่วนที่อยู่ใต้ตาตุ่มนั้นมันอยู่ในนรก ผู้ใดที่ทอดขายผ้าของเขา (จนเลยตาตุ่ม) ด้วยความหึงเยะโลอัลลอฮฺจะไม่ทรงมองเขา” (เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอบูดาอูดตามสำนวนนี้ หมายเลข 4093 เศาะฮี้หฺสุนันอบีดาอูด หมายเลข 3449 และบันทีกโดยอิบนุมาญะฮฺ หมายเลข 3573 เศาะฮี้หฺสุนันอิบนีมาญะฮฺ หมายเลข 2875)

2. มีรายงานจากอิบนุอุมัร เราะฎิยัลลอฮุ อันฮฺมา ว่าท่านเราะฮฺลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

« . . . »
» . « »
.«

ความว่า : “ผู้ใดทอดชายผ้าของเขา (จนเลยตาตุ่ม) ด้วยความหึงหึง โอลอลอจะไม่ทรงมองเขาในวันกิยามัต” ท่านหญิงอุมมุสะละมะฮฺจึงถามว่า “แล้วพวกผู้หญิงจะทำอย่างไรกับชายผ้าของนาง ?” ท่านตอบว่า “ให้พวกนางปล่อยลง (ให้พ้นจากตาตุ่ม) หนึ่งศืบ (12 นิ้ว)” นางบอกว่า “ถ้าอย่างนั้นสั้นเท่าของพวกนางก็เผลอออกกะซิ” ท่านตอบว่า “ถ้าเช่นนั้น ก็จงปล่อยมันลงหนึ่งศอกจงอย่าให้เกินเลยไปกว่านั้น”(เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอัครมิซียฺตามสำนวนนี้ หมายเลข 1731 เศาะฮี้หฺสุนันอัครมิซียฺ หมายเลข 1415 และบันทีกโดยอันนะสาอียฺ หมายเลข 5336 เศาะฮี้หฺสุนันอันนะสาอียฺ หมายเลข 4929)

โทษของการทอดชายผ้า

มีรายงานจากอับดุลลอฮฺ บินอุมร์ เราะวะฎียัลลอฮฺ อันสุมา ว่าท่านนบี ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่ :

»

.«

ความว่า : การทอดยาวลงไปของชายผ้า เลื้อ และผ้าโพกหัวนั้น ผู้ใดทอดมันด้วยความหึงหึง โอลอลอจะไม่ทรงมองเขาในวันกิยามัต” (เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอบูดาอูดตามสำนวนนี้ หมายเลข 4094 เศาะฮี้หฺสุนันอบีดาอูด หมายเลข 3450 และบันทีกโดยอันนะสาอียฺ หมายเลข 5334 เศาะฮี้หฺสุนันอันนะสาอียฺ หมายเลข 2917)

2. มีรายงานจากอบู ชัร เราะวะฎียัลลอฮฺ อันสุ ว่าท่านเราะซูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่ :

» لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ

ﷻ

: عَذَابٌ أَلِيمٌ (77: .«

»

:

.«

ความว่า : “สามกลุ่มคนที่ “อัลลอฮฺจะไม่ทรงพูด ไม่ทรงมองพวกเขาในวันกิยามัต และไม่ทรงขัดเกลาร (รับรอง) พวกเขา และพวกเขาจะได้รับโทษทัณฑ์ที่แสนสาหัส” (ความหมายอัลกุรอาน. อาลิอิมรอน : 77) เขาเล่าว่า “ท่านเราะซูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้อ่านถึงสามครั้ง อบูชัรจึงพูดว่า “พวกมันต้องหมดหวังและขาดทุน

แน่ ๆ พวกเขาเป็นใครหรือ ใ้ท่านเราะฮ์ลุลลอฮ์ ? ท่านตอบว่า “คือ คนที่ทอดขายผ้า คนที่ทำดีแล้วทวงบุญคุณ และคนที่ขายสินค้าด้วยการสาบานเท็จ” (บันทึกโดยมุสลิม หมายเลข 106)

3. มีรายงานจากอบู ฮุร็อยเราะฮ์ เราะฮ์ฎีลลอฮ์ อันฮุ ว่าท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าว ว่า :

« »

ความว่า : “ชายผ้าส่วนที่เลยพ้นจากสองตาตุ่มนั้นต้องอยู่ในนรก”(บันทึกโดยอัลบุคอรีย์ หมายเลข 5787)

เสื้อผ้าและผ้าปูที่ต้องห้าม

1. มีรายงานจากอุมัร บิน อัลค็อฎฏ็อบ เราะฮ์ฎีลลอฮ์ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮ์ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

. « »

ความว่า : “พวกท่านจงอย่าสวมผ้าไหม เพราะผู้ใดที่สวมมันในโลกดุนยาแล้วเขาจะ ไม่ได้สวมอีกในวันอาคิรัต”(มุตตะฟัค อะลัยฮุ บันทึกโดยอัลบุคอรีย์ตามสำนวนนี้ หมายเลข 5834 และมุสลิม หมายเลข 2069)

2. มีรายงานจากอบู มุสา อัลอัชชะรีย์ เราะฮ์ฎีลลอฮ์ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮ์ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

. « »

ความว่า : “การสวมผ้าไหมและทองคำนั้นถูกห้ามสำหรับผู้ชายของอุมมัตฉัน และถูก อนุมัติสำหรับผู้หญิงของพวกเขา” (เศาะฮี้หุ บันทึกโดยอิตติริมิซีย์ตามสำนวนนี้ หมายเลข 1820 เศาะฮี้หุสุนันอิตติริมิซีย์ หมายเลข1404 และบันทึกโดยอันนะสาอีย์ หมายเลข 5265 เศาะฮี้หุสุนันอันนะสาอีย์ หมายเลข 4754)

3. จากอัลบัรรอฮ์ เราะฮ์ฎีลลอฮ์ อันฮุ เล่าว่า :

: - -

ความว่า : “ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้สั่งพวกเราให้ทำเจ็ดอย่าง ให้เยี่ยมผู้ป่วย ให้ตามไปส่งศพ ให้ขออูอาแก่ผู้จาม และท่านได้ห้ามพวกเราไม่ให้สวมผ้าไหมบริสุทธิ์ ผ้าไหมดีบาจ ผ้าไหมก็อซซี ผ้าไหมอิสติบร็อก และผ้าปูอานม้าสีแดง” (มุตตะฟัก อะลัยฮุ บันทีกโดยอัลบุคอรียฺตามสำนวนนี้ หมายเลข 5849 และมุสลิม หมายเลข 2066)

4. มีรายงานจากอบู สุร็อยเราะฮุ เราะวะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะสูลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

: »

.«

ความว่า : ชาวนรกสองประเภทที่ฉันยังไม่พบเห็น คือ พวกที่มีไส้ติดตัวเหมือนกับหางวัวเพื่อใช้เสียนตีคนอื่น และพวกผู้หญิงที่แต่งตัวอย่างโป้เปลือย เดินเอนซ้ายเอียงขวา ศีรษะของนางดูคล้ายกับหนอกอูฐที่เอนโอน พวกนางจะไม่ได้เข้าสวรรค์และจะไม่ได้สูดกลิ่นอายที่หอมหวานของมัน ซึ่งกลิ่นอายที่หอมหวานของสวรรค์นั้นสามารถได้กลิ่นจากระยะห่างเท่านั้น”(บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข 2128)

5. มีรายงานจาก अबดุลลอฮุ บินอัมรฺ เราะวะฎิยัลลอฮุ อันฮุมา ว่า :

» - -

.«

ความว่า : ท่านเราะสูลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้เห็นผ้าที่ย้อมสีด้วยดอกคำฝอย (อัศฟัร) สองชิ้นบนตัวฉัน แล้วท่านก็กล่าวว่า “แท้จริงแล้วนี่คือเสื้อผ้าของคนกาไฟรชนิดหนึ่ง ดังนั้น ท่านจงอย่าสวมใส่มัน”(บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข 2077)

6. จากหุซัยฟะฮุ เราะวะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า:

- -

ความว่า : ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้ห้ามพวกเราไม่ให้ดื่มในภาชนะทองคำและเงินหรือกินในนั้น และห้ามไม่ให้สวมผ้าไหมบริสุทธิ์และผ้าไหมดีบาจหรือนั่งบนนั้น (บันทีกโดยอัลบุคอรียฺ หมายเลข 5837)

มีรายงานจากอบู อัลมะลิก บินอุมัยยะฮฺ จากบิดาของเขา เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่า :

ความว่า : ท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลิม ได้ห้ามใช้หนังสือที่มีเขียนที่
ดูร้าย (เช่น สิงโต เสือ สุนัข) (เศาะฮิหฺ บันทีกโดยอบูดาอูดตามสำนวนนี้ หมายเลข
4132 เศาะฮิหฺสุนันอบิดาอูด หมายเลข 3480 และบันทีกโดยอັตติรมิซียฺ หมายเลข
1770 เศาะฮิหฺสุนันอັตติรมิซียฺ หมายเลข 1450)

และไม่อนุญาตให้สวมเสื้อผ้าที่มีรูปไม้กางเขน รูปสิ่งมีชีวิต หรือเสื้อผ้าที่มีชื่อโด่งดัง (เสื้อผ้าชุย
เราะฮฺ หรือเสื้อผ้าที่แปลกประหลาดไปจากผู้อื่นโดยทั่วไป – บรรณานิการ)

ลักษณะการเดินและการสวมเสื้อผ้าที่ต้องห้าม

1. อัลลอฮฺ สُبْحَانَهِ ระบุว่าเศาะอาลา ได้ทรงกล่าวว่า :

وَلَا تُصَعِّرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ
مُخْتَالٍ فَخُورٍ ﴿١٨﴾ وَأَقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَأَغْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ أَنْكَرَ
الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ﴿١٩﴾ (19-18 :)

ความว่า : และเจ้าอย่าหันแก้ม (ใบหน้า) ของเจ้าให้แก่ผู้คนอย่างหยิ่งยะโส และอย่า
เดินบนแผ่นดินอย่างไรร่ารยาท แท้จริง อัลลอฮฺนั้นมีทรงชอบทุกผู้ที่ยิ่งจงหองและผู้คุย
โวไ้อวดและเจ้าจงก้าวเท้าของเจ้าพอประมาณ และจงลดเสียงของเจ้าลง แท้จริง เสียงที่น่า
เกลียดยิ่งคือเสียง (ร้อง) ของลา (ลูกม้าน : 18-19)

2. อัลลอฮฺ สُبْحَانَهِ ระบุว่าเศาะอาลา ได้ทรงกล่าวเกี่ยวกับผู้หญิงว่า :

وَلَا يَضْرِبْنَ بَأَرْجُلِهِنَّ لِيُعْلَمَ مَا يُخْفِينَ مِنْ زِينَتِهِنَّ ﴿٣١﴾ (31 :)

ความว่า : และพวกนางจงอย่าเคาะเท้าเพื่อให้คนอื่นรู้เครื่องประดับที่พวกนางปกปิดอยู่
(อันนุร: 31)

3. จากอบู สุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า :

– –

ความว่า : ท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้ห้ามการสวมผ้าสองแบบ คือ การที่คนหนึ่งนั่งของ ๆ ในผ้าผืนเดียวโดยที่ไม่มีอะไรมาปิดบอวยวะเพศของเขา และการที่เขาคลุมทั่วทั้งตัวด้วยผ้าผืนเดียวโดยไม่มีช่องว่างที่ซีกตัวด้านหนึ่งด้านใด (บันทึกโดยอัลบุคอรีห์ หมายเลข 5821)

4. มีรายงานจากอบู ฮุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านนบี ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าว
ว่า :

»

«

ความว่า : “ในขณะที่ชายคนหนึ่งกำลังเดินในชุดแต่งกายที่เขารู้สึกทึ่งโอ้อ่าโดยเขา ตกแต่งเกล้าผมและใส่น้ำมันอย่างดี อยู่ ๆ อัลลอฮฺก็ทรงสูบเขาลงในแผ่นดิน โดยที่เขาจะแผดเสียงร้องจนถึงวันกิยามัต” (มุตตะฟีก อะลัยฮุ บันทึกโดยอัลบุคอรีห์ตามสำนวนนี้ หมายเลข 5789 และมุสลิม หมายเลข 2088)

5. จากอิบนุอับบาส เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุมา เล่าว่า :

–

–

ความว่า : “ท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้สาปแช่งผู้หญิงที่เลียนแบบผู้ชายและผู้ชายที่เลียนแบบผู้หญิง” (บันทึกโดยอัลบุคอรีห์ หมายเลข 5885)

6. มีรายงานจากอิบนุอุมร์ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุมา ว่าท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่า :

.«

»

ความว่า : “ผู้ใดที่เลียนแบบให้คล้ายกับชนกลุ่มหนึ่ง เขาก็เป็นคนหนึ่งของชนกลุ่มนั้น” (หะสัน เศาะฮิหฺ บันทึกโดยอหฺมัด หมายเลข 5114 ดู อัลอิรวาอฺ หมายเลข 1269 และ บันทึกโดยอบูดาวูด หมายเลข 4031 เศาะฮิหฺสุนันอบีดาวูด หมายเลข 3401)

ห้ามผู้หญิงอวดโฉม แสดงเสื้อผ้าและเครื่องประดับ

1. อัลลอฮฺ สُبْحَانَ سُبْحَانَ سُبْحَانَ سُبْحَانَ ได้ทรงกล่าวว่า :

يَأْتِيهَا النَّبِيُّ قُلٌّ لِّأَزْوَاجِكَ وَبَنَاتِكَ وَنِسَاءِ الْمُؤْمِنِينَ يُدْنِينَ عَلَيْهِنَّ مِنْ جَلْبِيبِهِنَّ ذَٰلِكَ أَدْنَىٰ أَنْ يُعْرَفْنَ فَلَا يُؤْذِينَ ۗ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ﴿٥٩﴾

ความว่า : โอ้นบีเอ๋ย ! จงกล่าวแก่บรรดาภริยาของเจ้า บุตรสาวของเจ้า และบรรดาหญิงของผู้บรรดาศรัทธาให้พวกนางถลกเสื้อคลุมลงมาปิดตัวของพวกนาง นั้นเป็นการเหมาะสมกว่าที่นางจะเป็นที่รู้จักเพื่อจะได้ไม่ถูกรังควาญ และอัลลอฮฺทรงเป็นผู้อภัย ผู้ทรงเมตตาเสมอ (อัลอะหฺซาบ : 59)

2. อัลลอฮฺ สُبْحَانَ سُبْحَانَ سُبْحَانَ สُبْحَانَ ได้ทรงกล่าวว่า :

وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَرِهِنَّ وَحَفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا ۗ وَلْيَضْرِبْنَ بِخُمُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ ۗ (31 :)

ความว่า : และจงกล่าวเถิด (มุหัมมัด) แก่บรรดาสตรีมุมีนะฮฺให้พวกนางลดสายตาลงต่ำและสงวนอวัยวะเพศ และพวกนางจงอย่าเปิดเผยเครื่องประดับเว้นแต่สิ่งที่พึงเปิดเผยได้ และจงหย่อนผ้าคลุมศีรษะให้ลงมาปกคลุมหน้าอกของพวกนาง(อันนุร : 31)

3. อัลลอฮฺ สُبْحَانَ سُبْحَانَ سُبْحَانَ สُبْحَانَ ได้ทรงกล่าวว่า :

وَالْقَوَاعِدُ مِنَ النِّسَاءِ الَّتِي لَا يَرَجُونَ نِكَاحًا فَلَيْسَ عَلَيْهِنَّ جُنَاحٌ أَنْ يَضَعْنَ ثِيَابَهُنَّ غَيْرَ مُتَبَرِّجَاتٍ بِزِينَةٍ وَأَنْ يَسْتَعْفِفْنَ ۗ خَيْرٌ لَّهُنَّ ۗ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٦٠﴾ (60 :)

ความว่า : และบรรดาหญิงชราที่ไม่ปรารถนาจะสมรสแล้วนั้น ก็ไม่เป็นที่น่าตำหนิแก่พวกนางที่จะเปลื้องผ้า (ชั้นนอก) โดยไม่เปิดเผยอวดส่วนงดงาม และหากพวกนางงดเว้นเสียก็จะเป็นการดีกว่าสำหรับพวกนาง และอัลลอฮฺนั้นเป็นผู้ทรงได้ยินผู้ทรงรอบรู้ (อันนุร : 60)

หะดีษว่าด้วยการแต่งตัวและการรักษาความสะอาด

1. จากอบู ฮัลอะหฺมัด เราะะฎียัลลอฮฺ อันฮฺ จากบิดาของเขา เล่าว่า:

. « » - -
» . « »
. «

ความว่า : ฉันได้มาหาท่านในปี คีอลลัลลอส อะลัยฮิ อะลัลลัม ด้วยเสื้อผ้าที่ไม่งามอง ท่าน จึงถามว่า “ท่านมีทรัพย์สินสมบัติไหม ?” เขาตอบว่า “มี” ท่านถามว่า “เป็นทรัพย์สินสมบัติ ประเภทไหน ?” เขาตอบว่า “อัลลอฮ์ได้ประทานอูฐู แกะ ม้า และบ่าวไพร่ให้แก่ฉัน” ท่าน กล่าววว่า “เมื่ออัลลอฮ์ได้ประทานทรัพย์สินสมบัติใด ๆ ให้ท่าน ก็จงแสดงให้คนอื่นเห็นร่องรอย นิ้มัตของอัลลอฮ์และความเชื่อเพื่อของพระองค์ที่มีต่อท่าน” (เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอบูดาอูด ตามสำนวนนี้ หมายเลข 4063 เศาะฮี้หฺสุนันอบีดาอูด หมายเลข 3428 และบันทีกโดย อันนะสะอีย์ หมายเลข 5224 เศาะฮี้หฺสุนันอันนะสะอีย์ หมายเลข 4820)

2. จากญาบิร บินอับดุลลอฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุม่า เล่าว่า :

» - -
» . «
. «

ความว่า : ท่านเราะซูลุลลอฮฺ คีอลลัลลอส อะลัยฮิ อะลัลลัม ได้มาหาพวกเราแล้วท่านก็ เห็นชายผมคนหนึ่งมีผมที่ยุ่งเหยิง ท่านเลยกล่าวว่า “คนๆ นี้เขาไม่มีสิ่ง (หวี) ที่จะใช้ ปรับแต่งผมของเขาให้อยู่กับที่ (เป็นระเบียบ) หรือ ?” และท่านได้เห็นชายอีกคนหนึ่ง ที่ สวมเสื้อผ้าสกปรก ท่านจึงกล่าวว่า “แล้วคน ๆ นี้ก็ไม่มีน้ำที่จะใช้ชำระล้างเสื้อของเขา หรือ ?” (เศาะฮี้หฺ บันทีกโดยอบูดาอูดตามสำนวนนี้ หมายเลข 4062 เศาะฮี้หฺสุนันอบี ดาอูด หมายเลข 3428 และบันทีกโดยอันนะสะอีย์ หมายเลข 5236 เศาะฮี้หฺสุนัน อันนะสะอีย์ หมายเลข 4832)

ผ้าโพกศีรษะ

จากอัมรฺ บิน หุร็อยษฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุม่า เล่าว่า :

- -
.

ความว่า : ดูเหมือนว่าฉันได้มองเห็นท่านเราะซูลุลลอฮฺ คีอลลัลลอส อะลัยฮิ อะลัลลัม บนมิมบ์รฺ ซึ่งท่านคลุมผ้าโพกศีรษะสีดำและปล่อยชายผ้าทั้งสองข้างไว้ระหว่างไหล่ (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข 1359)

คำที่ควรกล่าวเมื่อสวมเสื้อผ้าไหม

จากอบุ สะอีด อัดคุตรีย์ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า :

- -
»
- .«

ความว่า : ท่านเราะสูลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม นั้น เมื่อท่านสวมเสื้อผ้าไหมท่านจะเอ่ยชื่อของมัน(เช่น กล่าวว่่า “นี่คือเสื้อ หรือ ผ้าโผกศึรชะที่อัลลอฮุทรงประทานให้แก่ฉัน” จากนั้นก็พ่วงกับคำดุอาอ์ ดู เอนุลมะบูด ในคำอธิบายหะดีษนี้ – ผู้แปล) ไม่ว่าจะเป็็นเสื้อหรือผ้าโผกศึรชะแล้วจะกล่าวว่่า

“อัลลอฮุมมะ ละกัลหัมดู อันตะ กะสัยตะนีฮุ อัลอะละกะมินค็อยริฮี วะค็อยริมาศุณีอะละฮุ วะอะอูซุบิกะ มินซัรริฮี วะซัรริมาศุณีอะละฮุ” (แปลว่่า ใ้พระองค์อัลลอฮุ การสรรเสริญมีเพียงต่อพระองค์ พระองค์ได้สวมมันให้แก่ฉัน ฉันขอจากพระองค์ซึ่งความดีของมันและความดีของสิ่งที่มีมันถูกถักทอเย็บปัก (ประโยชน์) และฉันขอหลีกเลี่ยงด้วยพระองค์จากความชั่วของมันและความชั่วของสิ่งที่มีมันถูกถักทอเย็บปัก (โทษ) อบุญญะเราะฮ์เล่าว่่า และแล้ว บรรดาสหายของท่านเมื่อคนใดสวมเสื้อผ้าไหมก็จะถูกคนขอดุอาให้ว่่า “ตูปลี วะยุคลิฟุลลอฮุ ตะอาลา” (แปลว่่า ขอให้ท่านมีอายุยืนยาว ขอให้ใส่มันจนเก่าขาด แล้วอัลลอฮุเปลี่ยนให้ใหม่) (เศาะฮึหฺ บันทีกโดยอบูดาวูดตามสำนวนนี้ หมายเลข 4020 เศาะฮึหฺสุนันอบิดาวูด หมายเลข 3393 และบันทีกโดยอัดติรมิซึย หมายเลข 1767 เศาะฮึหฺสุนันอัดติรมิซึย หมายเลข 1446)

คำที่ควรกล่าวสำหรับผู้สวมเสื้อผ้าไหม

จากอุมมุ คอลิด เราะฎิยัลลอฮุ อันฮา เล่าว่่า:

» - -
. « . » . «
. « » - -

ความว่า : เลื่อนขลายสีดำได้ถูกมอบให้แก่ท่านเราะฮ์ลุลลอฮฺ ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ
วะสัลลัม ท่านจึงถามว่า “ใครบ้างที่พวกท่านเห็นสมควรให้เราสวมเสื้อลายตัวนี้ให้
เขา ?” แล้วผู้คนต่างเจียบ ท่านจึงกล่าวว่า “จงพาอุมมูกอลิดมาพบฉัน” แล้วฉันก็ถูกนำ
ตัวมาพบกับท่านนบี ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม แล้วท่านก็สวมให้ฉันด้วยมือท่าน
เองและกล่าวว่า “อับลี วะอัคลีกี” สองครั้ง (แปลว่า ขอให้เธอมีอายุยืนยาว ขอให้ใส่มัน
จนเก่าขาด) (บันทึกโดยอัลบุคอรี หมายเลข 5845)

วิธีสวมรองเท้า

1. จากญาบิร เราะฮ์ฎัลลอฮฺ อันฮุ เล่าว่า:

» - -
.«

ความว่า : ฉันได้ยืนท่านนบี ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวในสงครามหนึ่งที่เรา
เข้าร่วมว่า “จงสวมรองเท้าให้บ่อยๆ เพราะคนจะยังคงเป็นผู้ที่ซบเซาที่ตราบใดที่เขายังสวม
รองเท้า” (บันทึกโดยมุสลิม หมายเลข 2096)

2. มีรายงานจากอบู สุร็อยเราะฮ์ เราะฮ์ฎัลลอฮฺ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮฺ ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ
วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

»

«

ความว่า : “เมื่อพวกท่านคนใดจะสวมรองเท้าก็จงเริ่มสวมด้วยข้างขวา และเมื่อจะถอด
ก็จงเริ่มถอดด้วยข้างซ้าย จงให้ข้างขวาเป็นข้างแรกที่ถูกสวมและเป็นข้างสุดท้ายที่ถูก
ถอด” (มุตตะฟีก อะลัยฮุ บันทึกโดยอัลบุคอรีตามสำนวนนี้ หมายเลข 5856 และ
มุสลิม หมายเลข 2097)

หะดีษเกี่ยวกับแหวนของผู้ชาย และให้สวมตรงไหน ?

1. มีรายงานจากอบู สุร็อยเราะฮ์ เราะฮ์ฎัลลอฮฺ อันฮุ จากท่านนบี ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ว่า :

ความว่า : ท่านได้ห้ามการสวมแหวนทอง (มุตตะฟีก อะลัยฮุ บันทึกโดยอัลบุคอรี
หมายเลข 5864 และมุสลิม หมายเลข 2089)

2. มีรายงานจากอนัส บินมาลิก เราะฮ์ฎัลลอฮฺ อันฮุ ว่า :

• - -
ความว่า : ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม นั้น แหวนของท่านทำจากเงิน และหัว
ของมันก็ทำจากชนิดเดียวกัน (บันทึกโดยอัลบุคอรีย์ หมายเลข 5870)

3. มีรายงานจากอนัส บินมาลิก เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่า :

• - -
ความว่า : ท่านเราะสูลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้สวมแหวนเงินที่นิ้วขวา
ซึ่งมีหัวแหวน (ที่เป็นหินเมื่อง) หะบะซีห์ (เอธิโอเปีย) อยู่ โดยท่านให้หัวแหวนอยู่ถัดจาก
ฝ่ามือของท่าน (บันทึกโดยมุสลิมหมายเลข 2094)

4. จากอนัส เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า :

» - -
• «
ความว่า : ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้ทำแหวนอันหนึ่ง ท่านกล่าวว่า “เรา
ได้ทำแหวนอันหนึ่งและสลักคำสลักหนึ่งไว้บนมัน ดังนั้น ผู้ใดจงอย่าสลักลอกเลียนแบบ
มัน” เขาเล่าว่า “และฉันก็ได้เห็นแสงแวววับของมันที่นิ้วนางของท่าน” (บันทึกโดยอัล
บุคอรีย์ หมายเลข 5874)

ทองคำและเงินที่อนุญาตให้ผู้หญิงสวมใส่

1. จากอิบนุ อับบาส เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุมา เล่าว่า :

• - -
ความว่า : ฉันได้อยู่ในวันฮีดพร้อมกับท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ซึ่งท่านได้
ละหมาดก่อนคุฏบะฮ์ แล้วท่านก็มาที่พวกสตรีซึ่งพวกนางต่างโยนแหวนที่ไม่มีหัวและ
แหวนที่มีหัวอันมากมายลงในผ้าของบิลาล (มุตตะฟิ กะลัยฮุ บันทึกโดยอัลบุคอรีย์
ตามสำนวนนี้ หมายเลข 5880 และมุสลิม หมายเลข 884)

2. มีรายงานจากท่านหญิงอาอิชะฮ์ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮา ว่า :

ความว่า : นางได้ยืมสร้อยคอเส้นหนึ่งของอัสมาอุและมันได้ตกหายไป ท่านเราะสุลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม จึงส่งชายคนหนึ่งไปหาและเขาก็พบ แล้วเวลาละหมาดก็มาถึงโดยที่พวกเขาไม่มีน้ำ (เพื่อเอาน้ำละหมาด) พวกเขาจึงละหมาด (โดยปราศจากน้ำละหมาด) หลังจากนั้น พวกเขาจึงบอกแก่ท่านเราะสุลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม อัลลอฮฺจึงได้ประทานอายัตการอัตตะยัมมุลงมา (การตะยัมมุ คือ การใช้ดินลูบใบหน้าและแขนแทนน้ำละหมาดในกรณีที่ไม่มีน้ำหรือไม่สามารถใช้น้ำ –ผู้แปล) (มุตตะฟั ก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรียตามสำนวนนี้ หมายเลข 336 และมุสลิม หมายเลข 368)

การมีสมณะในเครื่องแต่งตัวและเครื่องนอน

1. จากอบู บุรต๊ะฮฺ เราะฎิยัลลอฮฺ อันฮฺ เล่าว่า:

ความว่า : ท่านหญิงอาอิชะฮฺได้นำเสื้อและผ้าหยาบ ๆ ให้พวกเราดู แล้วนางก็กล่าวว่า “วิญญาณของท่านนบี ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้ถูกจับ (เสียชีวิต) ตอนที่ท่านอยู่ในผ้าสองชิ้นนี้” (มุตตะฟั ก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรียตามสำนวนนี้ หมายเลข 5818 และมุสลิม หมายเลข 2080)

2. จากอาอิชะฮฺ เราะฎิยัลลอฮฺ อันฮฺ เล่าว่าท่านเราะสุลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัมได้กล่าวว่า :

ความว่า : แท้จริงแล้วที่นอนของท่านเราะสุลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ที่ท่านใช้นอนนั้นเป็นเพียงหนังฟอกที่ปูด้วยเสื่ออินทผลัม (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข 2082)